



B9-0275/2021

12.5.2021

PASIŪLYMAS DĖL REZOLIUCIJOS

pateiktas siekiant užbaigti diskusijas dėl Komisijos pirmininkės pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pareiškimo

pagal Darbo tvarkos taisyklių 132 straipsnio 2 dalį

dėl Kinijos atsakomųjų sankcijų, taikomų ES subjektams ir Europos Parlamento nariams bei nacionalinių parlamentų nariams (2021/2644(RSP))

Michael Gahler, Radosław Sikorski, Sandra Kalniete, David McAllister, Miriam Lexmann, Isabel Wiseler-Lima, Christophe Hansen
PPE frakcijos vardu

Europos Parlamento rezoliucija dėl Kinijos atsakomųjų sankcijų, taikomų ES subjektams ir Europos Parlamento nariams bei nacionalinių parlamentų nariams (2021/2644(RSP))

Europos Parlamentas,

- atsižvelgdamas į savo ankstesnes rezoliucijas dėl Kinijos,
 - atsižvelgdamas į Tarybos reglamentą (ES) 2020/1998¹ ir į 2020 m. gruodžio 7 d. Tarybos sprendimą (BUSP) 2020/1999 dėl ribojamųjų kovos su šurkščiais žmogaus teisių pažeidimais priemonių²,
 - atsižvelgdamas į 2020 m. gruodžio 8 d. Komisijos pirmininkės pavaduotojo ir Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai deklaraciją Europos Sąjungos vardu dėl ES visuotinio sankcijų už žmogaus teisių pažeidimus režimo,
 - atsižvelgdamas į 2021 m. kovo 22 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentą (ES) 2021/478, kuriuo įgyvendinamas Reglamentas (ES) 2020/1998 dėl ribojamųjų kovos su šurkščiais žmogaus teisių pažeidimais priemonių³,
 - atsižvelgdamas į 2021 m. kovo 22 d. Tarybos sprendimą (BUSP) 2021/481, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas (BUSP) 2020/1999 dėl ribojamųjų kovos su šurkščiais žmogaus teisių pažeidimais priemonių⁴,
 - atsižvelgdamas į 2021 m. kovo 25 d. Europos tyrimų instituto vadovų pareiškimą,
 - atsižvelgdamas į 2021 m. kovo 29 d. Europos Parlamento pirmininko, Belgijos Karalystės Atstovų Rūmų pirmininkės, Nyderlandų Karalystės Antrųjų Rūmų pirmininkės ir Lietuvos Respublikos Seimo pranešėjos bendrą pareiškimą dėl Kinijos sankcijų, taikomų parlamentų nariams,
 - atsižvelgdamas į 1948 m. Visuotinę žmogaus teisių deklaraciją,
 - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 132 straipsnio 2 dalį,
- A. kadangi žmogaus teisių, demokratijos ir teisinės valstybės skatinimas ir pagarba šiems principams turėtų ir toliau būti ilgalaikių ES ir Kinijos santykių pagrindas;
- B. kadangi 2020 m. gruodžio 7 d. Taryba priėmė Reglamentą (ES) 2020/1998, kuriuo nustatomas ES visuotinis sankcijų už žmogaus teisių pažeidimus režimas, pagal kurį ES gali nustatyti ribojamąsias priemones konkreitiems asmenims, subjektams ir įstaigoms, įskaitant valstybes ir nevalstybinius subjektus, atsakingiems už šurkščius žmogaus

¹ OL L 410I, 2020 12 7, p. 1.

² OL L 410I, 2020 12 7, p. 13.

³ OL L 99I, 2021 3 22, p. 1.

⁴ OL L 99I, 2021 3 22, p. 25.

teisių pažeidimus ir jų nepaisymą visame pasaulyje, juose dalyvaujantiems arba su jais susijusiems;

- C. kadangi ES didelį susirūpinimą tebekelia tai, kad įvairiose pasaulio šalyse, įskaitant Kiniją, vykdomi šiurkštūs žmogaus teisių pažeidimai, pavyzdžiui, kankinimas, neteisminiai nužudymai, priverstinis asmenų dingimas ir sistemingas priverčiamo darbo naudojimas, kuriuos vykdo asmenys ir subjektai; kadangi, atsižvelgiant į šias aplinkybes, 2021 m. kovo 22 d. į fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ir organizacijų, kuriems taikomos ribojamosios priemonės, sąrašą įtraukti keturi Kinijos asmenys ir vienas Kinijos subjektas;
- D. kadangi ES sankcijos taikomos šiems Kinijos asmenims ir Kinijos subjektui: buvusiam Sindziango uigūrų autonominio regiono (XUAR) 13-ojo Liaudies kongreso vadovo pavaduotojui Zhu Hailunui, Sindziango gamybos ir statybos tarnybos (XPCC) partijos sekretoriui ir Kinijos XUAR Partijos komiteto sekretoriaus pavaduotojui, XPCC politiniam komisarui ir Kinijos Sindziango grupės vykdomajam direktoriui Wangui Junzhengui, XUAR Partijos komiteto Nuolatinio komiteto nariui ir XUAR Politinio ir teisės reikalų komiteto sekretoriui Wangui Mingshanui, Sindziango viešojo saugumo biuro (XPSB) direktoriui ir XUAR Liaudies vyriausybės pirmininko pavaduotojui Chenui Mingguo ir Sindziango gamybos ir statybos tarnybos viešojo saugumo biurui;
- E. kadangi taikant ES visuotinę sankcijų už žmogaus teisių pažeidimus režimą galima uždrausti nusikaltimų vykdytojams atvykti į ES, išaldyti nusikaltimų vykdytojų turtą ES ir uždrausti ES esantiems asmenims sudaryti sąlygas nusikaltimų vykdytojams naudotis lėšomis ir ekonominiais ištekliais;
- F. kadangi Kinijos valdžios institucijos nusprendė taikyti sankcijas 10 Europos asmenų ir keturiems Europos subjektams; kadangi 2021 m. kovo 22 d. Kinijos užsienio reikalų ministerijos atstovas spaudai paskelbė, kad šie asmenys ir subjektai „smarkiai kenkia Kinijos suverenitetui bei interesams ir piktybiškai skleidžia melą ir dezinformaciją“;
- G. kadangi Kinijos sankcijos taikomos penkiems Europos Parlamento nariams: Reinhardui Bütikoferiui, Michaelui Gahleriui, Raphaëliui Glucksmannui, Ilhanui Kyuchyukui ir Miriam Lexmann, Europos Parlamento Žmogaus teisių pakomitečiui, Nyderlandų parlamento nariui Sjoerdui Wiemeriui Sjoerdsmai, Belgijos federalinio parlamento nariui Samueliui Cogolati ir Lietuvos Respublikos Seimo narei Dovilei Šakalienei, Vokietijos mokslininkui Adrianui Zenzui ir Švedijos mokslininkui Björnui Jerdėnui, Europos Sąjungos Tarybos Politiniam ir saugumo komitetui, Vokietijos organizacijai *Mercator Institute for China Studies* ir Danijos organizacijai *Alliance of Democracies Foundation*;
- H. kadangi šiems asmenims ir jų šeimoms draudžiama atvykti į žemyninę Kiniją, Honkongą ir Makao; kadangi šiems asmenims ir su šiais asmenimis susijusioms įmonėms bei institucijoms taip pat draudžiama palaikyti verslo santykius su šia šalimi;
- I. kadangi per 2021 m. balandžio 28 d. Europos Parlamente vykusią diskusiją Komisijos pirmininkės pavaduotojas ir Sąjungos vyriausiasis įgaliotinis užsienio reikalams ir saugumo politikai teigė: „Tvirtai pareiškėme savo nepritarimą kolegoms iš Kinijos tiek Briuselyje, tiek Europos Sąjungos sostinėse. Ir toliau tai darysime, kol bus taikomos šios priemonės“;

- J. kadangi 2020 m. gruodžio 30 d. ES ir Kinija iš esmės susitarė dėl ES ir Kinijos visapusiško susitarimo dėl investicijų;
1. griežtai smerkia neproporcingas ir nepagrįstas atsakomąsias priemones, kurių Kinijos valdžios institucijos ėmėsi prieš 10 Europos asmenų ir keturis Europos subjektus; pabrėžia, kad dalyvavimas sprendimų priėmimo procesuose, nuomonės reiškimas ir žmogaus teisių bei pagrindinių laisvių skatinimas yra svarbūs mūsų demokratijos aspektai;
 2. išreiškia visapusišką solidarumą su Europos Parlamento nariais, Europos Parlamento Žmogaus teisių pakomitečio nariais, nacionalinių parlamentų nariais, Europos Sąjungos Tarybos Politinio ir saugumo komiteto nariais, Vokietijos ir Švedijos mokslininkais bei Vokietijos ir Danijos mokslinių tyrimų institutais;
 3. ragina Kinijos valdžios institucijas atšaukti savo sprendimą taikyti sankcijas parlamentu nariams, ES valstybių narių ambasadoriams, mokslininkams ir mokslinių tyrimų institutams; pabrėžia, kad tai šiurkštus saviraiškos laisvės pažeidimas;
 4. ragina Komisijos pirmininkės pavaduotoją ir Sąjungos vyriausiąjį įgaliotinį užsienio reikalams ir saugumo politikai dar kartą protestuoti prieš Kinijos valdžios institucijų sprendimą taikyti sankcijas 10 Europos asmenų ir keturiems Europos subjektams ir pranešti Europos Parlamentui apie šio protesto rezultatus;
 5. pabrėžia, kad 2021 m. kovo 29 d. Europos Parlamento pirmininkas, Belgijos Karalystės Atstovų Rūmų pirmininkė, Nyderlandų Karalystės Antrųjų Rūmų pirmininkė ir Lietuvos Respublikos Seimo pranešėja teigė, kad Kinijos valdžios institucijų sprendimas „gali turėti įtakos būsimiems mūsų parlamentų santykiams“;
 6. palankiai vertina tai, kad 2020 m. gruodžio 7 d. buvo priimtas ES visuotinis sankcijų už žmogaus teisių pažeidimus režimas; pabrėžia, kad pagarba žmogaus orumui, laisvė, demokratija, lygybė, teisinė valstybė ir žmogaus teisės yra ES išorės veiksmų pagrindas;
 7. pakartoja savo susirūpinimą dėl vis represyvesnio režimo, kurį tenka kęsti daugeliui religinių ir etninių mažumų, kuris pažeidžia jų žmogiškąjį orumą ir teises į kultūros raiškos ir religinių įsitikinimų laisvę, į žodžio ir saviraiškos laisvę ir į taikių susirinkimų ir asociacijų laisvę;
 8. apgailestauja dėl blogėjančios žmogaus teisių padėties žemyninėje Kinijoje ir Honkonge; reikalauja, kad Kinijos valdžios institucijos gerbtų pagrindines laisves;
 9. palankiai vertina tai, kad į ES visuotinę sankcijų už žmogaus teisių pažeidimus režimą buvo įtraukti keturi Kinijos asmenys ir vienas Kinijos subjektas, nes jie atsakingi už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Kinijoje; pabrėžia, kad šios sankcijos rodo tvirtą ES ryžtą ginti žmogaus teises ir imtis realių veiksmų už pažeidimus atsakingų asmenų ir subjektų atžvilgiu;
 10. primena Komisijai, kad atsižvelgs į žmogaus teisių padėtį Kinijoje, įskaitant Honkongą, kai bus prašomas patvirtinti investicijų susitarimą arba būsimus prekybos susitarimus su šia šalimi;

11. paveda Pirmininkui perduoti šią rezoliuciją Tarybai, Komisijai, Komisijos pirmininkės pavaduotojui ir Sąjungos vyriausiajam įgaliotiniui užsienio reikalams ir saugumo politikai, valstybių narių vyriausybėms ir parlamentams ir Kinijos Liaudies Respublikos vyriausybei ir parlamentui.